



Bryssel den 9 december 2016
(OR. en)

15312/16

MIGR 214
EDUC 419
JEUN 107
SPORT 87
CULT 118
SOC 780
EMPL 526
ASILE 89

LÄGESRAPPORT

från:	Rådets generalsekretariat
av den:	9 december 2016
till:	Delegationerna
Föreg. dok. nr:	14480/16 MIGR 197 EDUC 381 JEUN 101 SPORT 82 CULT 114 SOC 713 EMPL 487 ASILE 78
Ärende:	Slutsatser från rådet och företrädarna för medlemsstaternas regeringar om integration av tredjelandsmedborgare som lagligen vistas i EU – Rådets slutsatser (den 9 december 2016)

För delegationerna bifogas slutsatserna från rådet och företrädarna för medlemsstaternas regeringar om integration av tredjelandsmedborgare som lagligen vistas i EU, som antogs av rådet vid dess 3508:e möte den 8–9 december 2016.

**Slutsatser från rådet och företrädarna för medlemsstaternas regeringar om integration av
tredjelandsmedborgare som lagligen vistas i EU**

EUROPEISKA UNIONENS RÅD OCH FÖRETRÄDARNA FÖR MEDLEMSSTATERNAS
REGERINGAR

BETONAR att det behövs en verkningsfull integrationspolitik för tredjelandsmedborgare som lagligen vistas inom deras territorier,

INSER att en ökad tillströmning av migranter medför ytterligare integrationsutmaningar,

NOTERAR att en effektiv integration av lagligen bosatta tredjelandsmedborgare bidrar till skapandet av inkluderande, sammanhållna och välmående samhällen, vilket är av gemensamt intresse för alla medlemsstater,

ÄR MEDVETNA OM Europeiska kommissionens meddelande *Handlingsplan för integration av tredjelandsmedborgare*¹,

NOTERAR att handlingsplanen behandlar centrala politiska prioriteringar på integrationsområdet och ger förslag på konkreta verktyg till stöd för integration inom fem temaområden, inbegripet finansiellt stöd från EU-medel, samt främjar samordning av politiska åtgärder mellan de aktörer som deltar i integrationsprocessen,

ÄR MEDVETNA OM den nya kompetensagendan för Europa och *VÄLKOMNAR* att den fokuserar på att förbättra och bättre utnyttja färdigheter och kvalifikationer i EU, inbegripet tredjelandsmedborgares färdigheter och kvalifikationer,

¹ COM(2016) 377 final.

NOTERAR Europeiska ekonomiska och sociala kommitténs yttrande om integration av flyktingar i EU², Europaparlamentets resolution av den 5 juli 2016 om flyktingar: social delaktighet och integration på arbetsmarknaden³ samt yttrandet från Regionkommitténs utskott för medborgarskap, styresformer, institutionella frågor och yttre förbindelser med titeln *Handlingsplan för integration av tredjelandsmedborgare*,

ERINRAR OM den särskilda rättsliga grund för integration av tredjelandsmedborgare som fastställs i artikel 79.4 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

BEKRÄFTAR sitt åtagande att ta hänsyn till de gemensamma grundprinciperna för integration av invandrare i utformningen och genomförandet av integrationspolitiken och särskilt det faktum att integration är en dynamisk dubbelriktad process av ömsesidigt tillmötesgående mellan värdsamhället och tredjelandsmedborgarna, som innebär engagemang från båda håll,

UNDERSTRYKER att respekten för de värderingar som europeiska samhällen vilar på, och som återges i artikel 2 i fördraget om Europeiska unionen och i Europeiska unionens stadga om de grundläggande rättigheterna, är en nödvändig förutsättning för den sociala sammanhållningen inom Europeiska unionen,

VÄLKOMNAR förstärkningen av den roll de nationella kontaktpunkterna för integration spelar och deras omvandling till ett europeiskt integrationsnätverk, med en starkare samordningsroll och ett mandat för ömsesidigt lärande,

ERKÄNNER, med respekt för medlemsstaternas uppdelning av befogenheter, den roll som regionala och lokala myndigheter, det civila samhället, arbetsmarknadens parter samt lokala partner och samhällen spelar i integrationsprocessen, i nära samarbete och samordning med nationella myndigheter,

² SOC/532.

³ 2015/2321 (INI).

BEAKTAR de föreslagna åtgärderna i handlingsplanen för integration av tredjelandsmedborgare men respekterar också medlemsstaternas specifika situationer och förutsättningar,

VÄLKOMNAR kommissionens ansträngningar för att öka de medel som finns tillgängliga för integration, utöver befintliga resurser, inom ramen för Asyl-, migrations- och integrationsfonden i samband med budgetförslaget för 2017,

UPPMANAR medlemsstaterna att

1. aktivt delta i utbytet av bästa praxis när det gäller integration av tredjelandsmedborgare genom att utbyta kunskap och erfarenheter via studiebesök, tematiska seminarier, nätbaserade verktyg och aktiviteter för ömsesidigt lärande, särskilt genom det europeiska integrationsnätverket,
2. när så är tillämpligt använda de verktyg som presenterats inom ramen för den nya kompetensagendan för Europa för att hantera bedömning, validering och erkännande av tredjelandsmedborgares (inbegripet nyligen anlända personer som beviljats internationellt skydd) kvalifikationer och färdigheter, med erinran om att rådets berörda förberedande organ kommer att behandla relevanta förslag inom ramen för den nya kompetensagendan för Europa,
3. fullt ut genomföra principen om partnerskap som finns fastställd i artikel 12 i Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 514/2014,
4. förbättra övervakningen och utvärderingen av integrationspolitiken och dess resultat genom att främja ett bättre utnyttjande och ytterligare utveckling av befintliga verktyg och indikatorer, inbegripet EU:s indikatorer för integration av invandrare (de så kallade Zaragoza-indikatorerna),

5. i enlighet med nationella strategier och prioriteringar inrikta sina ansträngningar på
- a) åtgärder före avresa och ankomst samt åtgärder för tidig integration, särskilt sådana som främjar tidig tillgång till utbildning, yrkesutbildning och arbetsmarknaden, inbegripet med fokus på introduktions- och språkkurser och på att ge grundläggande information om värdsamhällena,
 - b) att erbjuda tredjelandsmedborgare möjlighet att aktivt delta i medlemsstaternas ekonomiska och sociala liv samt samhälls- och kulturlivet; att bekämpa diskriminering och segregation; att tillhandahålla lika möjligheter och främja interkulturell dialog och ömsesidig acceptans mellan tredjelandsmedborgare och värdsamhälle,
 - c) aktivt främjande, exempelvis genom medborgarkunskapsprogram, av de värderingar som de europeiska samhällena vilar på, såsom demokrati, rättsstatsprincipen och respekt för de grundläggande rättigheterna,
 - d) utbildning och yrkesutbildning, särskilt insatser som inriktar sig på språkinläring, förskoleverksamhet samt icke-formellt och informellt lärande; att främja tillgång till det traditionella utbildningssystemet och uppmuntra tredjelandsmedborgare att påbörja och avsluta sådan utbildning, samt stöd till och utbildning för lärare, pedagoger och ungdomsledare samt yrkesverksamma inom kultur och idrott som arbetar med tredjelandsmedborgare, särskilt de som arbetar med unga människor,

- e) sysselsättning och socialpolitik; att främja tredjelandsmedborgares integration på arbetsmarknaden, inbegripet personer som beviljats internationellt skydd, för att uppmuntra att de bidrar till ekonomin och samhället, samtidigt som utsatta gruppers särskilda situation beaktas, och att stödja migranternas entreprenörskap,
- f) att engagera den privata sektorn i att främja respekten för mångfald och säkerställa icke-diskriminering på arbetsplatser; ett nära samarbete med arbetsmarknadens parter och det civila samhället är centralt när det gäller att främja integration på arbetsmarknaden,
- g) att främja tillgången till grundläggande tjänster för tredjelandsmedborgare med hjälp av en integrerad strategi, i synnerhet när det gäller bostäder, hälso- och sjukvård, utbildning och sociala tjänster, med deltagande av olika organ på nationell, regional och lokal nivå,
- h) att säkerställa en bättre samordning mellan huvudaktörer på nationell, regional och lokal nivå och främja att integrationspolitiken blir en del av samtliga relevanta politikområden,
- i) att främja och stödja frivilligarbete för integration av tredjelandsmedborgare, bland annat genom ungdomsorganisationer,
- j) att främja tredjelandsmedborgares deltagande i kulturella aktiviteter och idrottsaktiviteter och i kultur- och idrottsorganisationer för att underlätta kontakterna mellan tredjelandsmedborgare och värdsamhället samt ge dem interkulturell kompetens och gynna interkulturell dialog,
- k) att bemöta särskilda behov hos de mest utsatta tredjelandsmedborgarna, såsom barn, särskilt ensamkommande barn, kvinnor, äldre och personer med funktionsnedsättning,

- l) att motverka stereotyper, intolerans, diskriminering, rasism och främlingsfientlighet, bland annat genom riktad forskning, utbildning och stödprogram för myndigheter och andra berörda parter, däribland icke-statliga organisationer, den akademiska världen, kulturinstitutioner och företag för att öka medvetenheten och förbättra kunskaperna om och åtgärderna i förhållande till dessa företeelser,
- m) åtgärder för att öka medvetenheten om de utmaningar och möjligheter som migration kan medföra för de europeiska samhällena,
- n) investeringar i åtgärder som främjar tredjelandsmedborgares sociala delaktighet för att göra de europeiska samhällena mer välmående, sammanhållna och inkluderande på lång sikt,

UPPMANAR KOMMISSIONEN ATT

1. stödja medlemsstaterna när det gäller bedömning, validering och erkännande av tredjelandsmedborgares kvalifikationer och färdigheter, inbegripet nyligen anlända personer som beviljats internationellt skydd och som saknar handlingar som styrker deras kvalifikationer,
2. överväga behovet av att anslå ytterligare resurser från EU:s budget för integration av tredjelandsmedborgare i kommande årliga budgetförfaranden och att ge medlemsstaterna vägledning om hur EU-medlen till stöd för integration kan maximeras,
3. säkerställa bättre samordning och bättre utbyten mellan den nationella nivån och EU-nivån samt mellan EU:s befintliga expertgrupper och forum som arbetar med integrationsrelaterade frågor,

4. undersöka möjligheterna till EU-åtgärder och stöd till medlemsstaterna vad gäller följande frågor som inte nämns i handlingsplanen, i syfte att
 - a) sprida god praxis om integration av tredjelandsmedborgare som inte är läskunniga,
 - b) främja samarbetet med media genom att anordna seminarier eller konferenser, särskilt om att bekämpa negativa stereotyper och att skapa en balanserad uppfattning hos allmänheten om migration (massmediernas roll, informationskampanjer, främjande av utbyten mellan tredjelandsmedborgare och värdsamhället) samt öka medvetenheten om de positiva konsekvenserna av kulturell mångfald och interkulturell dialog,
 - c) stärka samarbetet med rådets befintliga förberedande organ och kommittéer (framför allt utbildningskommittén och arbetsgruppen för sociala frågor, sysselsättningskommittén och kommittén för socialt skydd) med syftet att i förekommande fall förbättra de landsspecifika uppgifterna för att bättre kunna övervaka integrationspolitikens resultat på EU-nivå och förbättra de befintliga metoderna och verktygen,
5. på ett nära och regelbundet sätt övervaka och rapportera till rådet och Europaparlamentet om genomförandet av de åtgärder på EU-nivå för att stödja medlemsstaterna som ingår i handlingsplanen för integration av tredjelandsmedborgare.